



Livro de informações

Information book

Carnet d'informations

Informatie boek

Este alojamento está registrado na RNT sob o número:

This accommodation is registered with the RNT under number:

Cet hébergement est enregistré au RNT avec le numéro: 122204 /AL

Deze accommodatie is ingeschreven bij de RNT onder nummer:

Wifi

Network: -----MEO-F053BD----- | Password-----57CD31F265-----

- ▶ Para tornar a sua estadia ainda mais agradável, temos Wi-Fi gratuito. Pedimos que você lide com isso com cuidado.
- ▶ To make your stay even more pleasant, we have free WiFi. We ask you to handle this carefully.
- ▶ Pour rendre votre séjour encore plus agréable, nous avons le WiFi gratuit. Nous vous demandons de utiliser ça avec soin.
- ▶ Om uw verblijf nog aangenamer te maken beschikken wij over gratis wifi. Wij vragen u hier zorgvuldig mee om te gaan.

In case of an emergency **112**

- ▶ Os serviços de emergência (ambulância, bombeiros e polícia) ligam para o 112 imediatamente.
- ▶ Emergency services (ambulance, fire brigade and police) call 112 immediately.
- ▶ Pour les services d'urgence (ambulance, pompiers et police) appellent immédiatement le 112.
- ▶ Nood diensten (ambulance, brandweer en politie) bel meteen 112
- ▶ Nosso número de telefone | our telephone number | notre numéro de téléphone | ons telefoonnummer:

**Nosso endereço | our address |
notre adresse | ons adres:**

Lugar Joao Afonso - Rasmalho
8500-827 Portimao

+351-927657016
+31-51617431

808 242 424

- ▶ Emergências de saúde, disponível 24/7
- ▶ Medical emergencies, available 24/7
- ▶ Urgences médicales, disponible 24/7
- ▶ Medische urgentie, beschikbaar 24/7



Em caso de incêndio: ligue para 112 e saia do prédio o mais rápido possível. Então me liga.

In the event of a fire: call 112 and leave the building as soon as possible. Then call me.

En cas d'incendie: appelez le 112 et quittez le bâtiment aussi vite que possible. Alors appelle moi.

In geval van brand: bel 112 en verlaat zo snel mogelijk het gebouw. Bel daarna mij.

Aqui você encontrará - Here you will find



parede entre sala de estar e sala de jantar
wall between living room and dinning area
cloison entre salon et salle a manger
muur tussen woonkamer en eethoek



parede entre sala de estar e sala de jantar
wall between living room and dinning area
cloison entre salon et salle a manger
muur tussen woonkamer en eethoek

Quiet Hours: 10.00 PM – 07.00 AM

- ▶ Por favor, mantenha o ruído no mínimo durante as horas 'silenciosas'
- ▶ Please keep the noise to a minimum during the 'silent' hours
- ▶ S'il vous plaît garder le bruit au minimum pendant les heures «silencieuses»
- ▶ Graag het geluid beperken tot een minimum gedurende de 'stille' uren

thank
you!

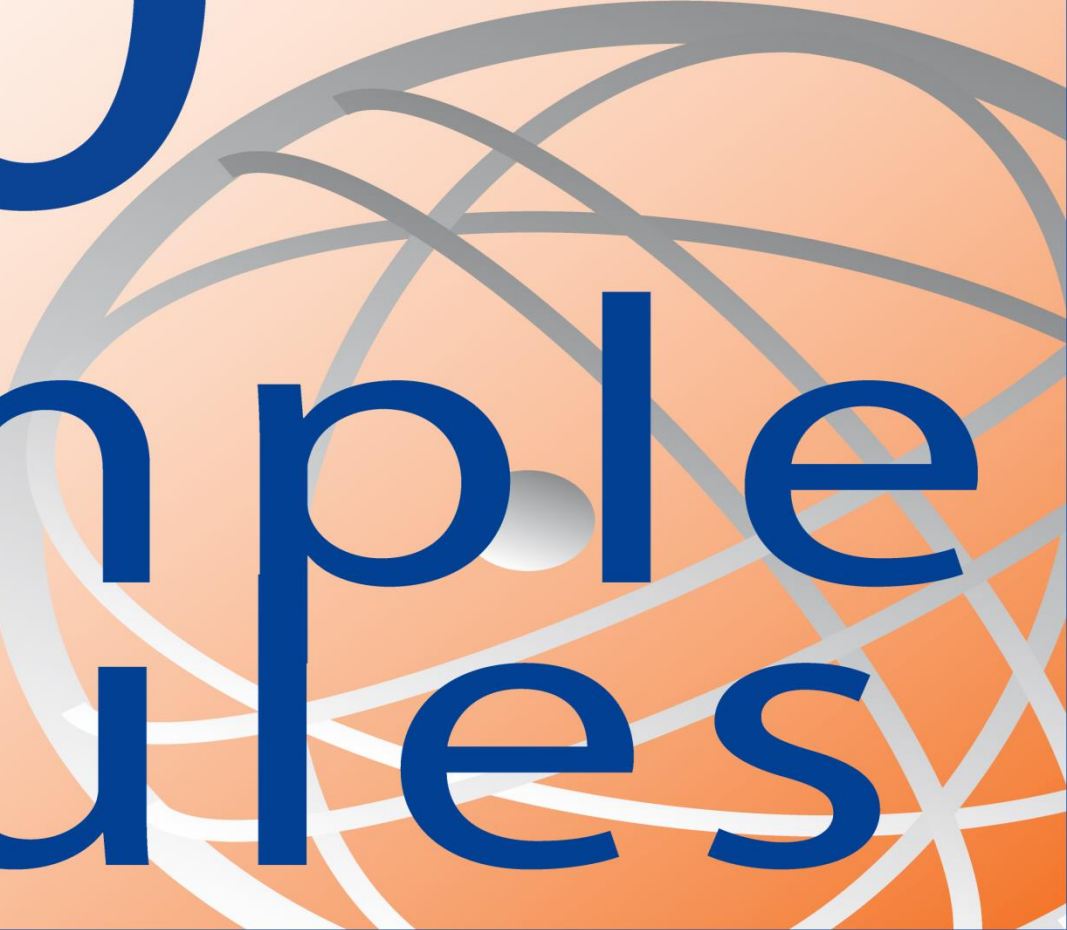
Obrigado em nome dos outros convidados e
de nossos vizinhos

Thank you on behalf of the other guests and
our neighbors

Merci au nom des autres invités et de nos
voisins

Bedankt namens de andere gasten en onze
buren

10 simple rules



Regras domésticas

1. sem animais de estimação nos quartos
2. não deixe velas sem vigilância
3. não fumar dentro de casa
4. roupa de móveis não saia
5. não use roupa de fora
6. sem papel no banheiro
7. drogas não são permitidas
8.
9.
10.

Household rules

1. no animals in sleepingrooms
2. do not leave candles unattended
3. no smoking indoors
4. furniture cloth do not go outside
5. do not use linen outside
6. no paper in toilet but in waste bin
7. drugs are not allowed
8.
9.
10.

Règles de la maison

1. animaux de compagnie pas dans les dortoirs
2. ne laissez pas les bougies sans surveillance
3. non fumeur à l'intérieur
4. meuble villa ne pas sortir
5. ne pas utiliser de linge à l'extérieur
6. pas de papier dans les toilettes mais dans la poubelle
7. les drogues ne sont pas autorisées
8.
9.
10.

Huishoudelijke regels

1. huisdieren niet in slaap vertrekken
2. laat kaarsen niet onbeheerd achter
3. binnen verboden te roken
4. meubilair villa niet naar buiten
5. linnengoed niet buiten gebruiken
6. geen papier in toilet maar in afvalbak
7. drugs zijn niet toegestaan
8.
9.
10.

Números de telefone úteis | Useful telephone numbers | Numéros de téléphone utiles | Handige telefoonnummers



Dentista | Dentiste | Dentist | Tandarts:

00351 800200208

Táxi | Taxi | Cab | Taxi:

00351 911740991

Uber.....

[uber.com](https://www.uber.com)

hospital.....

00351 282450300



regras do condomínio

condominium rules

Máquina de lavar louça vazia na partida

No lixo de partida em uma lixeira ao ar livre

Se a piscina precisar ser limpa, entre em contacto com o proprietário

Cuidado com a água

Se o ar condicionado do quarto estiver ligado,
mantenha as portas fechadas

Empty the dishwasher on departure

Garbage in outside bins on departure

If pool needs to be cleaned, contact owner

Be careful with water

If air condition bedroom is on, doors closed

Règles de condominium

Regels condominium

Vider le lave-vaisselle au départ

Poubelles dans les poubelles extérieures au départ

Si la piscine doit être nettoyée, contactez le propriétaire

Attention à l'eau

Si la chambre climatisée est allumée, gardez la port fermée

Bij vertrek afwasmachine legen

Bij vertrek vuilnis in buiten bakken

Als zwembad gereinigd moet worden contact opnemen met eigenaar,

Wees zuinig meet water.

Als airco slaapkamer aan staat, deuren dicht houden

Restaurants | Restaurantes

1. Pizzeria d'alvino - Alvor
2. Restaurante solar Do Farelo - Mexilhoeira Grande
3. Encontro D'Amigos -Rasmalho
4. Cozinha de Sonia, Vegerarian - Portimão
5. Kalu Beach Bar - Ferraguso



Mercados | Les marchés Markets | Markten



1. Aqua Portimão shopping centre Auchan supermercado
2. Continente Portimão
3. Lidl Portimão
4. Aldi Portimão
5. Intermarché Portimao

Lojas | Magasins | Shops | Winkels

1. Aqua Portimão
2. Portimão Retail Centre
3. Algarve Shopping
4. JOM Portimão
5. Sophiee Shop Portimão
6. Mercado Municipal de Portimão



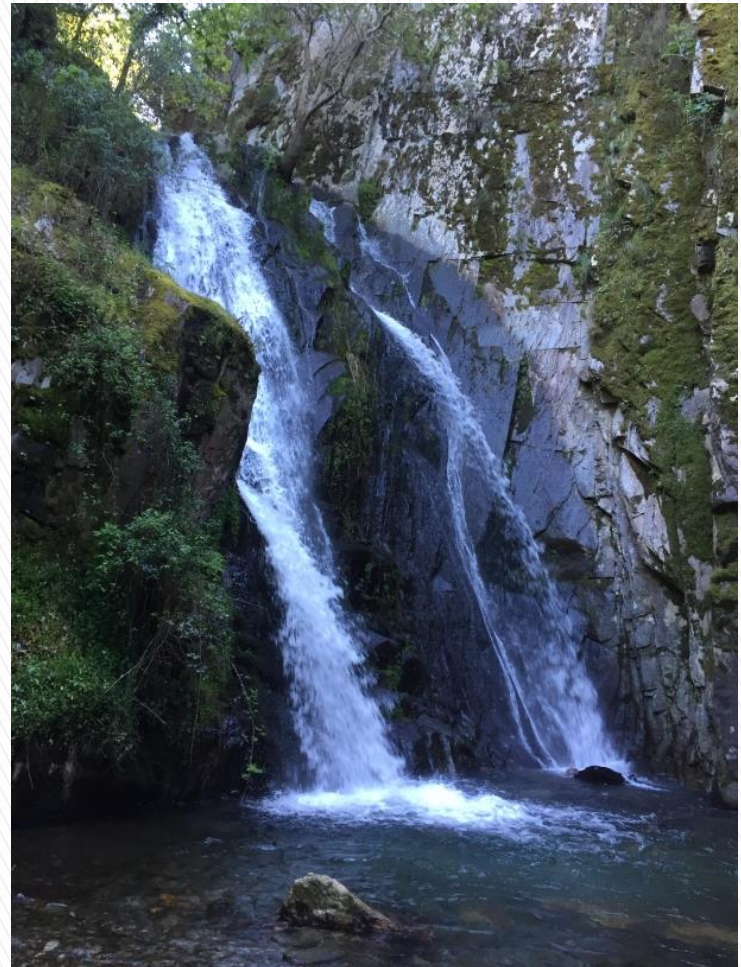
Locais de interesse | Lieux d'intérêts Sights | Bezienswaardigheden

1. Algar de Benegal -Passeios de barco -Boat trips -
Voyages de bateau - boot trips
2. Castelo de Silves : Silves
3. Zoo marine Algarve Guia
4. Museu de Portimão
5. Praia de Alvor -passeio a pé - Walking tour
visite à pied - wandeltocht
6. Sand.City : Lagoa
7. Jeep safari - Albufeira

2 Extra highlights

Algarve Classic Food Tour - Lagos

Mount Foia Monchique - olhar sobre o Algarve
look over the Algarve - regarde l'algarve -
uitzicht over de Algarve





This document is the property of Portugalore, webdesign & webdevelopment | Alojamento Local Portugal advice. Contact information: Portugalore.com

This file | document is protected by copyright according to copyright and database law. No part of this publication may be used or multiplied other than for your own use. It is not permitted to distribute and / or share this publication with others in any way. It is only permitted to reproduce this document for internal personal use.

This file has been compiled on the basis of the information currently available and obtained through the various relevant Portuguese government agencies.

Date: November 18, 2019

- ▶ Dit document is eigendom van Portugalore, webdesign & webdevelopment | advies Alojamento Local Portugal. Contactinformatie: Portugalore.com
- ▶ Dit bestand|document is auteursrechtelijk beschermd volgens het auteursrecht en databankenrecht. Niets uit deze publicatie mag worden gebruikt of vermenigvuldigd anders dan voor eigen gebruik. Het is niet toegestaan om deze uitgave te verspreiden en/of te delen met anderen op generlei wijze.
- ▶ Het is uitsluitend toegestaan dit document te vermenigvuldigen voor intern eigen gebruik.
- ▶ Dit bestand is samengesteld op basis van de op dit moment beschikbare informatie en verkregen via de diverse betreffende Portugese overheidsinstanties.
- ▶ Datum: 18 november 2019